



驢友專業旅遊有限公司

BEST FRIENDS TRAVEL LIMITED

網址：www.bestfriendstravel.com.hk 電郵：webmaster@bestfriendstravel.com.hk www.facebook.com/mastertravelchina

諗起旅遊，諗起旅途上的朋友(旅友)，就諗起驢友

想起旅遊，想起驢友，就想起旅途上的朋友(旅友)

東北(吉林) 關東第一山—長白山 天池 北坡 西坡 南坡 關東民俗村落—錦江木屋村
中朝邊防沿江公路 十五道溝 望天鵝風景區 玄武岩峽谷 中朝邊城—圖們 中朝界河
圖們口岸 日光山森林公園—中朝風光 和龍 仙景台風景區 松花江 五女峰森林公園
集安 世界文化遺產—高句麗王城遺址 丸都山城 三角龍灣國家森林公園
吊水壺瀑布十天美景

團號：CS-CGQT-10A

牌照號碼：353193

航空公司：ZH/CZ/MF/9C/DZ

查詢電話：27712399

成人團費：

小童團費：

(十二歲以下，不佔床位)

出發日期：

本團特點：

- 行程由極富實踐經驗的資深旅遊策劃顧問精心規劃，細心安排，行程順暢，並不安排購物商店、不設自費景點、不設車上售賣，帶您深度暢遊吉林—長白山、北坡、西坡、南坡，觀賞山水自然美景風光，領略人文歷史文化之旅。
- 航機、重成本：中國民航客機香港/深圳→長春或哈爾濱→深圳/香港航空團。香港至深圳寶安機場粵港車牌跨境巴士/旅遊車或直航船往返接送，行程順暢，直接省時，方便快捷，更多航班時間選擇。
- 精心嚴選優質住宿安排：下榻當地高等級酒店。
- 貼心為您安排：沿途提供礦泉水或蒸餾水給貴賓隨意飲用。
- 10位團友起選乘當地新款豪華座椅旅遊巴或傳統常規33—45座或以上旅遊巴(景區交通除外)。
- 悉心為您安排：10位團友起即可安排香港領隊全程隨團，當地接待一團一專車(在景區內除外)。絕不安排和其他公司旅行社團隊併團併車，讓您更多時間觀光遊覽。帶您悠遊吉林，影攝長白山，享受“真正”的吉林旅遊樂趣。
- 賞景重成本安排：長白山北坡、西坡、南坡登天池，包乘倒站車及景區觀光車。
- 暢遊長白山—北坡、西坡、南坡上山，觀賞關東第一山——長白山·天池美麗風光。
- 特別安排：遊覽集安世界文化遺產——高句麗都城遺址，領略高句麗歷史文化。
- 每年春夏天，約6月中旬到7月中旬的時候，是長白山及吉林森林公園春色魅力盡展的最美季節，百花爭艷，鳥語花香，林木蔥鬱；
- 每年秋天，約9月中旬到10月中旬的時候，是長白山及吉林秋色魅力盡展的最美季節，千山盡染，秋色魅力盡展，黃、紅葉滿山爭艷，五花山色，色彩繽紛。

第一天：香港/深圳→長春或哈爾濱或香港/深圳→北京→長春/吉林(晚餐)

請於指定時間，在香港九龍指定地點集合，安排乘搭直通旅遊車或船，前往深圳寶安機場，搭乘民航客機飛往吉林省省會城市—長春(或乘車往吉林市)或黑龍江省會城市—哈爾濱(乘旅遊車或高鐵動車約 2-4 小時往長春)。長春是吉林省政治、經濟、文化和交通中心，東北地區第二大城市。長春素有“汽車城”、“電影城”、“科技文化城”、“大學之城”、“森林城”、“雕塑城”的美譽，是中國汽車、電影、光學、生物製藥、軌道客車等行業的發源地。吉林市是東北著名的歷史文化名城，吉林省第二大城市，也是全國唯一一個與省名相重的城市。晚餐品嚐東北風味。

晚宿長春準五星級標準開元名都大酒店或南湖賓館或金安大飯店或香格里拉大飯店或凱悅酒店或同級。

或

晚宿吉林準五星級標準世貿萬錦大酒店或金茂翡翠假日酒店或希爾頓歡朋酒店或五洲花園大酒店或世紀大飯店

團號：CS-CGQT-10A 牌照號碼：353193 生效日期：APR/2019 航空公司：ZH/CZ/MF/9C/DZ 查詢電話：27712399

店或紫光苑大飯店或同級。

第二天：長春或吉林(松花江風光、天主教堂外景、世紀廣場)～圖們(中朝邊境一國門·圖們口岸、中朝界河—圖們江風光、日光山森林公園、日光山頂觀中朝風光、華嚴寺～延吉(早/午/晚餐)(品嚐冷面風味)

早餐後，乘車往吉林市觀賞松花江沿江美麗風光及天主教堂外景和世紀廣場。之後乘車往吉林省延邊朝鮮族自治州圖們市，圖們是中國邊陲的一顆明珠，是一座新型的邊境口岸城市，三面環山，一面對江，風光秀美，環境清幽錦繡。圖們市境內的公路、鐵路、航運三線均處在東北亞"金三角"地帶，是連接中國東北腹地、朝鮮、俄羅斯遠東地區公、鐵運輸的國際交通樞紐。觀賞中朝邊境—圖們口岸、中朝界河—圖們江風光。隔著圖們江，對岸是朝鮮的南陽市。登日光山頂，奇峰座座，森林茂密，風光迷人，南望圖們江峽谷，兩岸青山相對出，江水清清日邊來；向東看去，圖們市與朝鮮南陽市隔江相望，有公路、鐵路兩橋相接，一衣帶水，兩岸風光迥異，兩座城市不同風格的亭臺樓閣，歷歷在目；西北望，崇山峻嶺中可見圖們市地區第一高峰“望海塔”和以山峰奇特聞名的草帽山。日光山不僅自身奇美壯觀，同時又是風光和異國風情的最佳觀賞點和制高點。每到初春，在山腳下和山坡上盛開的一簇簇金達萊花，分外耀眼，漫山遍野一片彤紅，在日光山山頂，一眼望去，中朝兩國秀美風景盡收眼底。之後乘車往延邊朝鮮族自治州州府—延吉。

晚宿延吉四星級標準延邊大宗大宇飯店或延吉國際飯店或華陽酒店或白山大廈或乾元翔宇酒店或禦芙蓉大酒店或同級。

第三天：延吉～和龍(仙景台風景區—高麗峰、金龜峰、獨秀峰)～長白山·二道白河鎮(早/午/晚餐)

早餐後，乘車往仙景台風景區。仙景台風景區在雄偉壯觀、鬼斧神工、千姿百態、奇秀壯觀的奇峰、奇岩、奇松、奇花、瀑布、大自然的天然雕塑作用下形成了造型完美、形象逼真的金龜峰、獨秀峰等等花崗岩群峰群岩景觀。每到百花盛開的春天，朵朵金達萊花漫山遍野，景色怡人。夏季雨後登上峰頂，雲海景觀更是奇特，滾滾白雲，時而攀上峰頂，時而像巨大的瀑布泄入山谷，奇峰異岩籠罩整個景區的朝霧祥雲間，好似諸仙相會在人間仙境。到了金秋時節，景區穿上了紅、黃、綠、藍的盛裝，各種野生果實，滿山遍野，碩果累累，好像來到了五彩繽紛的世界。雪花銀裝的冬季，奇峰、奇岩、奇松等雪景與藍天碧雲相接，宛如北國仙境天堂。因此，仙景台自古就有以奇聞名的“天下第一仙景”之美稱。之後乘車往有“長白山下第一鎮”、“美人松的故鄉”之譽的長白山二道白河鎮或松江河鎮長白山度假區。

晚宿長白山二道白河鎮(北坡)準五星級標準長白山金水鶴溫泉國際酒店或王朝聖地溫泉酒店或長白天地度假酒店或一山一藍生態主題酒店或在之禾度假酒店或溫泉皇冠假日酒店或東沃大酒店或禦麓泉度假酒店或同級。

或
晚宿長白山松江河鎮(西坡)準五星級標準天域度假酒店或萬達假日度假酒店或萬達喜來登度假酒店或天沐戴斯溫泉酒店或觀嵐溫泉度假酒店或凱悅酒店或同級。

第四天：長白山北坡景區遊覽：乘景區觀光車、倒站越野車(北坡天池、瀑布、溫泉、小天池、綠淵潭、地下森林、美人松)(早/午/晚餐)(品嚐山珍風味)

早餐後，乘車往長白山北坡風景區，換乘景區觀光車，沿途觀賞生態系完整的原始森林，針闊混交林、針葉林。然後到達倒車站，換乘倒站越野車前往長白天文峰天池，沿盤山公路觀賞長白山生態系完整的垂直景觀帶，嶽樺林帶、高山苔原帶、欣賞天然的高山花園。到達觀景台、黑風口，遠眺瀑布，天池之水自牛郎渡之處凌空而下，飛珠吐玉，形成落差約 68 米的長白瀑布。感受浩瀚的長白林海，美不勝收。登上天文峰頂向下俯瞰長白山天池，它是中朝邊境的界湖，是中國最深的湖泊和最大的高山湖泊，觀賞天池十六峰，遠眺朝鮮邊界，而後乘車下山。之後徒步沿棧道前往觀賞長白山瀑布，沿途遊覽四季水溫不變的溫泉群，它含有硫化氫等微量元素，具有較高的醫療價值，可自費品嚐溫泉雞蛋。觀賞完長白瀑布，乘景區環保觀光車往遊覽小天池、地下森林。及觀賞世界上僅有的樹種——美人松。

晚宿長白山二道白河鎮(北坡)準五星級標準長白山金水鶴溫泉國際酒店或王朝聖地溫泉酒店或長白天地度假酒店或一山一藍生態主題酒店或在之禾度假酒店或溫泉皇冠假日酒店或東沃大酒店或禦麓泉度假酒店或同級。
或

晚宿長白山松江河鎮(西坡)準五星級標準天域度假酒店或萬達假日度假酒店或萬達喜來登度假酒店或天沐戴斯溫泉酒店或觀嵐溫泉度假酒店或凱悅酒店或同級。

第五天：長白山西坡景區遊覽：乘景區觀光車(西坡天池、中朝5號界碑、錦江大峽谷、松樺戀)～漫江鎮(關東民俗村落—錦江木屋村)(早/午/晚餐)

早餐後，乘車往長白山西坡風景區，沿路欣賞原始森林景觀。進入西坡山門，換乘景區觀光車，遊覽美麗的長白山西坡，乘車到達天池停車場，徒步沿1236級登山臺階登至到達峰頂，俯看長白山天池水面，觀賞長白山天池風光，欣賞雄偉的天池十六峰。下山之後，乘車往**中國長白山區最後的木屋村落—錦江木屋村**。木屋曾是長白山區常見的民居形式，是長白山山林民族文化的標誌。錦江木屋被認為“長白山木文化的活化石”。長白山區的居民就地取材，用粗壯的木材搭成房屋，外面塗上泥草擋風禦寒。錦江木屋村還完整地保留著木屋的原始風貌，木屋村的房子主體是全木結構，錯落有致地分佈在朝陽的山坡上。村民們發掘關東文化，構建出了一個原汁原味的關東民俗村落。

晚宿長白山松江河鎮(西坡)準五星級標準天域度假酒店或萬達假日度假酒店或萬達喜來登度假酒店或天沐戴斯溫泉酒店或觀嵐溫泉度假酒店或凱悅酒店或同級。

第六天：長白山南坡景區遊覽：乘景區觀光車(南坡天池、中朝界碑、鴨綠江大峽谷、中朝界河·鴨綠江、炭化木遺跡)～長白縣(早/午/晚餐)

早餐後，乘車往遊覽長白山南坡風景區，進入山門，長白山南坡完整地保留了長白山的原始、自然風貌。觀賞鴨綠江中朝界河，沿路欣賞原始森林景觀。觀看炭化木遺跡（200多年前由於火山噴發，埋於地的木炭遺址）。然後觀賞鴨綠江大峽谷，嶽樺林帶，登長白山主峰從南坡觀看天池，天池呈圓形，壁立千仞，觀望平坦如鏡，因為沒有遮擋，天池在這裡比西坡和北坡看上去感覺更加氣勢恢弘，在中朝界碑留影。天池北、西、南三坡中，南坡是最省力氣的登山路線。

晚宿長白縣三星級標準長白賓館或長白望天鵝會館或同級。

第七天：長白縣(中朝邊防沿江公路·十五道溝—望天鵝風景區、玄武岩峽谷)～鴨綠江·六至十四道溝·中朝沿江公路～臨江～集安或通化(早/午/晚餐)(品嚐滿族風味)

早餐後，乘車往遊覽**望天鵝風景區**。望天鵝風景區山遠看有如一隻昂首翹盼的天鵝，所以名“望天鵝”。望天鵝風景區內有灰色氣孔狀玄武岩、黑色緻密塊狀玄武岩、灰色板狀玄武岩形成的石壁、柱峰，其柱狀節理十分發育，橫向發育的柱狀節理，猶如天梯，放射狀節理似孔雀開屏，縱向發育的節理外形多為四棱或六棱體。排列緊密遠看恰似一片石林，橫向排列的節理，猶如擺放好了，而被壓進大山裡僅僅露出頭端的成千上萬的枕木。欣賞峽谷地質奇觀、欣賞大自然的天工巧造、奇石怪岩，泉水瀑布、森林草甸。**乘車沿中朝邊防公路行駛，觀賞北朝鮮異國風光。鴨綠江的江面都不寬，邊境公路緊貼著江岸走，對岸朝鮮的村莊城鎮近在眼前，每年九月下旬至10月初，沿途森林層林盡染，一路山巒五彩，五花山色，色彩繽紛，楓紅如霞。**

晚宿集安準四星級香港城假日酒店或通化準四星級東方假日酒店或中東拉圖摩根酒店或曼福特大酒店或財富商務酒店或通化賓館或麗景建國飯店或同級。

第八天：通化或集安(世界文化遺產—高句麗王都遺址·丸都山城、將軍墳、五盔墳、好太王碑、中朝邊境—鴨綠江大橋、五女峰國家森林公園+乘景區觀光車)(早/午/晚餐)(品嚐韓食風味)

早餐後，乘車往集安，遊覽**世界文化遺產—高氏高句麗都城遺址**。漢元帝建昭二年（西元前37年）朱蒙（高氏）在西漢玄菟郡轄地內建立了地方政權，號高句麗。“高句麗”（gaogouli）初期都城遼寧桓仁縣五女山山城，西漢元始三年，高句麗遷都國內城（今集安市），時築尉那岩城（後稱丸都）。至北魏始光四年（西元427年）移都平壤前的425年間，國內城一直是高句麗的政治、經濟和文化中心。丸都山城位於集安城北的高山上，與國內城相距

2.5 公里。是高句麗早、中期的著名城址之一。它既是國內城的軍事守備城，曾作為高句麗王都使用，在高句麗歷史發展進程中起過重要的作用。九都山城與國內城相互依附，互為都城，形成了世界王都建築史上附合式王都的新模式。之後遊覽將軍墳、好太王碑，觀看中朝邊境大橋。乘車往遊覽**五女峰國家森林公園**。五女峰以生態旅遊為特色，景色巧奪天工，奇峰美景，冬暖夏涼，秋楓葉形紅，形成天然仙境，讓人流連忘返，古木參天，懸崖峭壁，溪谷溪水潺潺，曲徑通幽處，鳥語花香。五女峰美在自然，是山與水的和諧自然之美，大自然的神工鬼斧令人陶醉。山高谷深，峭壁林立，險絕奇偉。**春天的映山紅，滿山開放，夏季的奇花異草，散發著清幽芳香，秋季的五彩山，每年九月下旬至 10 月初，五女峰層林盡染，各種紅葉綽約多姿，爭奇鬥豔，火紅似霞。冬季的皚皚白雪，樹掛雪景奇特。**之後乘車往吉林省省會長春或吉林。遊覽洞天皓月景區，仙人台景區，觀峰台景區，峽谷瀑布等景區。

晚宿集安準四星級香港城假日酒店或通化準四星級東方假日酒店或中東拉圖摩根酒店或曼福特大酒店或財富商務酒店或通化賓館或麗景建國飯店或同級。

第九天：集安或通化～輝南(三角龍灣國家森林公園、乘遊船環湖遊覽、吊水壺瀑布)～長春或吉林(早/午/晚餐)(品嚐東北餃子風味)

早餐後，乘車往**輝南三角龍灣國家森林公園**，龍灣是古地質年代由火山噴發而形成的高山湖泊。龍灣國家森林公園內景色尤以“**三角龍灣**”久負盛名，被譽為龍崗山脈上的一顆明珠。三角龍灣是由兩次以上古代火山噴發形成的連體火山口湖，因湖面呈三角形而得名。三角龍灣沿岸曲折有致，壁險峰奇，水色碧綠深幽，神奇曼妙，具雄秀之美。湖心有一小島如天外飛石孤立水中，白雲碧水間，三劍峰等生態奇觀將三角龍灣裝點的如詩如畫，**景致是諸龍灣之首**。在三角龍灣高處俯瞰全景，山如盤龍，湖如玉鏡，泉水如涓，處處洋溢著大自然的青春活力。**秋季楓葉火紅，是遊覽三角龍灣的最好時節**。乘遊船環湖遊覽，欣賞兩岸風光。然後乘車往觀賞**吊水壺瀑布**，**吊水壺瀑布**是火山爆發後，河床受張力斷迭形成的瀑布，主瀑布平整方正，主瀑布西側的石崖中有衝出了一個瀑布，形成了奇妙的母子瀑。上游 300 米內，水準如鏡，展示的是一幅山水林間的靜止畫卷，流經到此，突然間溪水騰空折轉，水流直瀉而下，擊水覆石，轟鳴之聲不絕。更別致的是另有一處水流好似噴泉，自崖中間凌空噴下，象茶壺中的水從壺嘴中倒出來一樣，**故當地人稱其為「吊水壺」**。吊水壺景區沿線全長 2 千 3 百多米，分上下游兩段，全程建有棧道和 12 座結構各異的木橋。吊水壺瀑布所處的獨特的地理位置、極個性化的地貌構造和種類豐富的植物群落，被人們稱之為“森林氧吧”。吊水壺瀑布景致壯觀秀麗，流水清澈見底，冬天水不封冰，夏日水冰涼。之後乘車往吉林省省會長春或吉林。

晚宿長春準五星級標準開元名都大酒店或南湖賓館或金安大飯店或香格里拉大飯店或凱悅酒店或同級。

或

晚宿吉林準五星級標準世貿萬錦大酒店或金茂翡翠假日酒店或希爾頓歡朋酒店或五洲花園大酒店或世紀大飯店或紫光苑大飯店或同級。

第十天：長春或吉林或哈爾濱(早餐)→深圳/香港或長春或吉林→北京→香港/深圳

早餐後，乘旅遊車或高鐵動車約 2-3 小時前往哈爾濱或長春機場乘搭中國民航客機飛往深圳寶安機場，安排乘搭直通旅遊車或船，返回香港九龍指定地點，散團。

行程至此結束

祝君旅途愉快!

注意事項：

1. 團費並不包括機場稅、燃油附加費、個人旅遊綜合保險費、行李保險費、行李生小費、行李超重費、行李保管費等。
2. 旅行團服務費：領隊、導遊、司機等服務小費HK\$80X10天=HK\$800；
3. 香港旅遊業議會及本公司建議旅客參加旅行團時，出發前應購買合適的個人旅遊綜合保險，以作保障，若參團者在茶會前或旅行團出發前，未能提供任何個人旅遊保險資料，本公司將會取消參團者之定位及一切已繳付之團費。
4. 團費已包括0.15%印花費，受香港旅遊業「旅遊業賠償基金」及「旅行團意外緊急援助基金計劃」保障。
5. 顧客如在旅途中自行離團或放棄行程，離團後之責任自負，一切後果與本公司和其接待委託公司單位機構無關。
6. 以上行程及住宿酒店只供參考，風味餐及行程次序可能有調整變動，均以當地接待單位安排為準。

7. 行程中各景點，如因各種因素，而不開放，本公司則退回門票費用或更換景點，不另作通知。
8. 觀賞晨曦、日出、日落，晚霞、花季等自然景觀，屬自然現象，視乎天氣而定。請客人留意。
9. 各地植物花期、秋色時間極其短暫，如遇天氣及其他因素，如下雨、暖流、氣溫寒冷等等，而令花季宿短或延期、花朵凋謝或花朵未能綻開。前往行程上之賞花觀葉景點，會按行程之內的景點遊覽觀光，但是可能看不到植物開花。
10. 酒店在未獲得有關單位按國家規定的標準正式評級期間，本公司以準★星級或★級標準標示，以供參考。
11. 行程中某一些路段，路況崎嶇，車程常超出預計，不一定按所定時間內參觀景點，請客人有所心理準備。
12. 行程中某一些路段，屬軍事管理區及邊境地區，未經有關部門批准，遊客不適宜進入該等地區。
13. 團費是以乘搭CRH(動車D/高鐵G)鐵路列車二等座票為標準報價。
14. 為保障客人權益，客人報名前，請細閱本公司有關旅遊的責任細則，報名須知，及臨時取消細則等有關需知的條例細則，亦請將各條款細則轉述給同行之人士。
15. 以上行程出入境口岸、航班時間只供參考，以深圳、長春、吉林、哈爾濱、香港為出入境口岸調動，如有變動以茶會公佈為準。可能更改為長春或哈爾濱至香港往返，客人需補回差價(香港機場稅、香港機場保安費、香港燃油附加費、中國至香港機場稅等)
16. 長白山景區觀光車、倒站車等費用，客人任何情況下放棄或不能乘坐，均不退回費用。
17. 如因冰雪影響及各種因素各而引致各景點封閉，遊船停開及倒站車偶爾受風雪或其他因素影響停開，我公司不作另行通知，屆時將改其他景點代替，均以當地接待單位安排為準。
18. 如人數不足10位客人，本公司可能不會安排領隊跟團隨行，改由當地導遊接待，當地導遊一般以普通話或英語為主要講解語言。本公司將會安排領隊在香港集合地點至深圳機場往返接送，為客人辦理登機手續等。
19. 如因冰雪影響而引致航班因安全理由未能依原訂時間起飛，團隊須接受航空公司的安排改乘航空公司指定的新班次及時間出發，團友不得藉詞要求退出。**本公司務請各團友須自行購備適合的旅遊保險**，以確保在旅遊期間萬一遇上冰雪大風暴，亦可得到最全面之保障。
20. 如單數客人報名，將不能安排與其他客人夾房，客人須補回單人房附加費；或組合參團人數為單數，如3人、5人等等，客人須預繳單人房附加費。3人或以上之單數組合可選擇試做三人房，三人房通常為兩張單人床或一張雙人床+加床或三張單人床，而加床通常為單人床或移動式摺床又或沙發床。另本司會以各貴賓報名之先後次序，而順序安排與其他同性別之團友同房；最終在出發前如未能安排與其他同性團友同房或本司未能安排三人一房，客人不得藉故反對或退出，亦不可藉此要求賠償或退團，敬請留意。